



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ນາຍົກລັດຖະມົນຕີ

ເລກທີ ៣១. /ນຍ
 ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ ០២.០៤.២០២០.

ຂໍ້ຕົກລົງ

ວ່າດ້ວຍການກຳນົດນະໂຍບາຍ ແລະ ມາດຕະການ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບຈາກການ ລະບາດ ຂອງພະຍາດ COVID-19 ຕໍ່ເສດຖະກິດ ຂອງລາວ.

- ອີງຕາມກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍລັດຖະບານ (ສະບັບປັບປຸງ) ເລກທີ 04/ສພຊ, ລົງວັນທີ 8 ພະຈິກ 2016.
- ອີງຕາມກົດໝາຍວ່າດ້ວຍ ການຄຸ້ມຄອງສ່ວຍສາອາກອນ (ສະບັບປັບປຸງ) ເລກທີ 66/ສພຊ, ລົງວັນທີ 17 ມິຖຸນາ 2019.
- ອີງຕາມກົດໝາຍວ່າ ດ້ວຍອາກອນລາຍໄດ້ ສະບັບເລກທີ 67/ສພຊ, ລົງວັນທີ 18 ມິຖຸນາ 2019.
- ອີງຕາມກົດໝາຍວ່າ ດ້ວຍພາສີ (ສະບັບປັບປຸງ) ເລກທີ 04/ນຍ, ລົງວັນທີ 20 ທັນວາ 2011.
- ອີງຕາມກົດໝາຍວ່າດ້ວຍ ທະນາຄານແຫ່ງ ສປປ ລາວ (ສະບັບປັບປຸງ) ເລກທີ 47/ສພຊ, ລົງວັນທີ 19 ມິຖຸນາ 2018.
- ອີງຕາມການເຫັນດີເປັນເອກະພາບ ຂອງກອງປະຊຸມລັດຖະບານ ສະໄໝສາມັນ ຄັ້ງວັນທີ 19-20 ມິນາ 2020.
- ອີງຕາມຄໍາສັ່ງ ຂອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ ສະບັບເລກທີ 06/ນຍ, ຄັ້ງວັນທີ 29 ມິນາ 2020 ວ່າດ້ວຍການເພີ່ມ ທະວີມາດຕະການສະກັດກັ້ນ, ກັນການລະບາດ, ຄວບຄຸມ ແລະ ກຽມຄວາມພ້ອມຮອບດ້ານ ເພື່ອຕ້ານພະຍາດ ໂຄວິດ-19 (COVID-19).

ນາຍົກລັດຖະມົນຕີ ຕົກລົງ:

ມາດຕາ 01: ເຫັນຕີປະຕິບັດນະໂຍບາຍ ແລະ ມາດຕະການ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບຈາກການລະບາດ ຂອງພະຍາດ COVID-19 ຕໍ່ເສດຖະກິດ ຂອງລາວ ດັ່ງນີ້:

1.1. ດ້ວຍການ:

- 1) ໃຫ້ປະຕິບັດນະໂຍບາຍຍົກເວັ້ນການເກັບອາກອນລາຍໄດ້ຈາກເງິນເດືອນ ຂອງຜູ້ອອກແຮງງານທັງໝົດ ທັງພາກລັດ ແລະ ເອກະຊົນ ທີ່ມີລາຍຮັບ 5 ລ້ານກີບ ລົງມາ ໃນໄລຍະເວລາ 3 ເດືອນ (ເດືອນເມສາ, ພຶດສະພາ ແລະ ມິຖຸນາ 2020);
- 2) ໃຫ້ປະຕິບັດນະໂຍບາຍຍົກເວັ້ນການເກັບອາກອນລາຍໄດ້ ຂອງຈຸນລະວິສາຫະກິດ ຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນ ມາດຕາ 29 ຂັ້ນ 2 ຂອງກົດໝາຍວ່າດ້ວຍອາກອນລາຍໄດ້ ສະບັບເລກທີ 67/ສພຊ, ລົງວັນທີ 18 ມິຖຸນາ 2019 ເປັນໄລຍະເວລາ 3 ເດືອນ (ເດືອນເມສາ, ພຶດສະພາ ແລະ ມິຖຸນາ 2020);
- 3) ໃຫ້ຍົກເວັ້ນພາສີ-ອາກອນ ແລະ ຄ່າທຳນຽມຕ່າງໆ ໃນການນຳເຂົ້າຫຼຸກປະເພດສິນຄ້າ ທີ່ນຳໃຊ້ເຂົ້າໃນວຽກ ຈາກສະກັດກັ້ນ, ກັນການລະບາດ ແລະ ກຽມຄວາມພ້ອມຮອບດ້ານ ເພື່ອຕ້ານພະຍາດ COVID-19 ເຊັ່ນ: ຜ້າປິດປາກ-ດັງ, ນ້ຳປາລ້າງມື, ເຕືອງອຸປະກອນການແພດ ແລະ ອື່ນໆ ທີ່ຈໍາເປັນ. ມອບໃຫ້ກະຊວງ ອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ ສົມທິບກັບກະຊວງ ສາທາລະນະສຸກ ເຮັດບັນຊີລາຍການສິນຄ້າ ທີ່ຕ້ອງການ ນຳເຂົ້າໂດຍຍົກເວັ້ນພາສີ-ອາກອນ ແລະ ຄ່າທຳນຽມຕ່າງໆ ໃຫ້ລະອຽດ, ແລ້ວສິ່ງໃຫ້ກະຊວງການເງິນ ເພື່ອເປັນປ່ອນອີງໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ;
- 4) ໃຫ້ເລື່ອນການຊໍາລະພັນທະອາກອນ ຂອງຜູ້ປະກອບການທຸລະກິດບໍລິການທ່ອງທ່ຽວ ເປັນໄລຍະເວລາ 3 ເດືອນ ເລີ່ມແຕ່ເດືອນເມສາ 2020 ເປັນຕົ້ນໄປ. ມອບໃຫ້ກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ

- ທ່ອງທ່ຽວ ເປັນໃຈກາງສົມທິບກັບພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ ກໍານົດບັນຊີປະເພດທຸລະກິດ ທີ່ຈະໄດ້ຮັບການເລື່ອນຊໍາລະດັ່ງກ່າວໃຫ້ລະອຽດຕື່ມ;
- 5) ໃຫ້ຕໍ່ເວລາການສ່ງເອກະສານລາຍງານການເງິນ ແລະ ຜົນການເຄື່ອນໄຫວວຽກງານປະຈຳປີ 2019 ຂອງ ວິສາຫະກິດ ຈາກ 31 ມິນາ 2020 ໄປເປັນ 30 ເມສາ 2020;
 - 6) ໃຫ້ຕໍ່ເວລາການຊໍາລະຄ່າທຳນຽມທາງ ຈາກວັນທີ 31 ມິນາ 2020 ມາເປັນ ວັນທີ 30 ມິຖຸນາ 2020;
 - 7) ໃຫ້ຄົ້ນຄວ້າຜ່ອນຜັນລາຄາ ແລະ ຕໍ່ເວລາ ໃນການຊໍາລະຄ່າໄຟຟ້າ ແລະ ນ້ຳປະປາ ຂອງຜູ້ຊົມໃຊ້ຄົວເຮືອນ ແລະ ພາກທຸລະກິດ;
 - 8) ເຫັນດີໃຫ້ທະນາຄານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ປະຕິບັດການປັບຫຼຸດອັດຕາດອກເບ້ຍພື້ນຖານຂອງທະນາຄານ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ແລະ ຫຼຸດອັດຕາສ່ວນເງິນແຮັກບັງຄັບຂອງທະນາຄານທຸລະກິດລົງ ຕາມຄວາມເໝາະ ສົມໃນແຕ່ລະໄລຍະ;
 - 9) ເຫັນດີໃຫ້ທະນາຄານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ກໍານົດໃຫ້ບັນດາທະນາຄານທຸລະກິດ ປະຕິບັດນະໂຍບາຍສິນເຊື້ອ ເພື່ອແກ້ໄຂຜົນກະທົບຈາກການລະບາດຂອງພະຍາດ COVID-19 ເປັນຕົ້ນ: ນະໂຍບາຍເລື່ອນເວລາຊໍາລະໜີຕົ້ນທຶນ ແລະ ດອກເບ້ຍ, ປັບຫຼຸດອັດຕາດອກເບ້ຍ, ສະໜອງເງິນກັບບ້ວງໃໝ່ໃຫ້ບັນດາທົ່ວໜ່ວຍທຸລະກິດ, ການປັບໂຄງສ້າງໜີ, ການຈັດຊັ້ນໜີ ແລະ ອື່ນໆ ຕາມທີ່ໄດ້ກໍານົດໃນຂໍ້ຕົກລົງ ສະບັບເລັກທີ 238/ທໜລ, ລົງວັນທີ 26 ມິນາ 2020).
 - 10) ໃຫ້ເລື່ອນເວລາການຊໍາລະພັນທະການປະກອບສ່ວນປະກັນສັງຄົມແບບບັງຄັບ ຂອງທີ່ວໜ່ວຍທຸລະກິດ ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ເປັນໄລຍະເວລາ 3 ເດືອນ (ເດືອນເມສາ, ພຶດສະພາ ແລະ ມິຖຸນາ 2020).

1.2 ດ້ານມາດຕະການ:

- 1) ໃຫ້ກະຊວງແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນ ເປັນໃຈກາງສົມທິບກັບພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ສືບຕໍ່ຄົ້ນຄວ້າ ການດັດປັບຕົວເລັກການຂະຫຍາຍຕົວ GDP ແລະ ຕົວເລັກຄາດໝາຍເສດຖະກິດມະຫາພາກທີ່ສໍາຄັນ ໃນປີ 2020 ໃຫ້ສອດຄ່ອງຕາມຕົວຈິງ ແລະ ສືບຕໍ່ຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ຕິລາຄາຜົນກະທົບຕື່ມ ແຕ່ນີ້ຮອດກອງປະຊຸມສະໄໝສາມັນ ເທື່ອທີ 9 ຂອງສະພາແຫ່ງຊາດຊຸດທີ VIII;
- 2) ໃຫ້ກະຊວງແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນ, ກະຊວງການເງິນ, ກະຊວງອຸດສະຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ, ທະນາຄານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ແລະ ພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ ເພີ່ມທະວີໃນການຄຸ້ມຄອງສະຖານະພາບ ເສດຖະກິດມະຫາພາກໃຫ້ຮັດກຸມ ເປັນຕົ້ນແມ່ນ ການຄຸ້ມຄອງລາຄາສິນຄ້າ, ຄຸ້ມຄອງອັດຕາແລກປ່ຽນ, ການເນັບລາຍຮັບ ແລະ ການແກ້ໄຂໜີສິນ, ຊຸກຍູ້ບັນດາໂຄງການລົງທຶນຂະໜາດໃຫຍ່ໃຫ້ດໍາເນີນການໄປຕາມແຜນທີ່ວ່າງໄວ້ ທັງອ່ານວຍຄວາມສະດວກ ເພື່ອດຶງດູດການລົງທຶນ ຂອງພາກເອກະຊົນ ໃຫ້ມັບມືເພີ່ມຂຶ້ນ;
- 3) ໃຫ້ກະຊວງການເງິນ, ບັນດາກະຊວງທີ່ມີທີ່ວໜ່ວຍລາຍຮັບ ແລະ ອົງການປົກຄອງທ້ອງຖິ່ນ ເອົາໃຈໃສ່ ການເນັບລາຍຮັບ ໃຫ້ໄດ້ໜ້າຍເທົ່າທີ່ມີແຫ່ງຈະເນັບໄດ້ ໂດຍເລັ່ງຈັດເນັບໃນທຸລະກິດທີ່ມີທ່າແຮງ ແລະ ບໍ່ຖືກຜົນກະທົບໂດຍກົງຈາກ COVID-19;
- 4) ໃຫ້ກະຊວງການເງິນ, ບັນດາກະຊວງທີ່ມີທີ່ວໜ່ວຍລາຍຮັບ ແລະ ອົງການປົກຄອງທ້ອງຖິ່ນ ຄຸ້ມຄອງດ້ານລາຍຈ່າຍງົບປະມານ ຢ່າງຮັດກຸມ ແລະ ບິນຈິດໃຈປະຢັດ ໂດຍໃຫ້ຫຼຸດຜ່ອນລາຍຈ່າຍບໍລິຫານປົກກະຕິ ແລະ ດັດສົມສິ່ງເສີມ ຂອງບັນດາກະຊວງ, ອົງການຂັ້ນສູນກາງ ແລະ ອົງການປົກຄອງທ້ອງຖິ່ນ ທີ່ມີເງື່ອນໄຂ ຢ່າງໜ້ອຍ 10% ຂອງແຜນປີ. ພ້ອມກັນນັ້ນ ກໍໃຫ້ເລືອກເພັນຫຼຸດຜ່ອນບາງລາຍຈ່າຍຕື່ມອີກເປັນຕົ້ນ: ລາຍຈ່າຍການຈັດກອງປະຊຸມສໍາມະນາ, ລາຍຈ່າຍຮັບແຂກຕ່າງປະເທດ, ລາຍຈ່າຍກອງທຶນຄົ້ນຄວ້າວິທະຍາສາດ, ລາຍຈ່າຍການປຸກສ້າງ, ລາຍຈ່າຍສະເໜີມສະຫຼອງວັນສໍາຄັນຕ່າງໆຂອງພັກ-ຂອງຊາດ, ລາຍຈ່າຍຊື້ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ ແລະ ລາຍຈ່າຍອື່ນໆ. ເງິນທີ່ໄດ້ຈຳການປະຢັດນັ້ນ, ໃຫ້ເອົາມາເພີ່ມເຂົ້າບ່ວງເງິນແລກຕະບານ ເພື່ອຮອງຮັບການສະກັດກັນ COVID-19. ສໍາລັບບັນດາໂຄງການລົງທຶນໃໝ່ຂອງລັດໃນປີ 2020 ທີ່ສະພາຮອງຮັບແລ້ວ (ສະເພາະໂຄງການກໍ່ສ້າງພື້ນຖານໂຄງລ່າງ) ແມ່ນໃຫ້

ເລື່ອນໄປຈ່າຍ ໃນປີ 2021. ສືບຕໍ່ກວດກາໂຄງການລົງທຶນລັດທີ່ມີມຸນຄ່າສູງເກີນຄວາມເປັນຈິງ ແລະ ບໍ່ມີປະສິດທິຜົນເພື່ອສະເໜີໂຈະ ຫຼື ຫຼຸດມຸນຄ່າລົງ;

- 5) ໃຫ້ຮືບຮັອນຄົ້ນຄວ້າມາດຕະການຊຸກຍຸ້ສົ່ງເສີມການຜະລິດເປັນສິນຄ້າ ໂດຍສະເພາະແບ່ນເລັ່ງການປະຕິບັດກອງທຶນສົ່ງເສີມວິສາຫະກິດຂະໜາດນ້ອຍ-ກາງ (SME) ໃຫ້ເປັນຮູບປະທຳໂດຍໄວ;
- 6) ໃຫ້ຄົ້ນຄວ້າອອກປົດແນະນຳໃນການປັບປຸງ ແລະ ສ້າງພື້ນຖານການທ່ອງທ່ຽວ ເພື່ອຮອງຮັບການທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນຫຼາຍຂຶ້ນ ແລະ ກຽມພ້ອມສ້າງຄວາມຕົງດູນນັກທ່ອງທ່ຽວຕ່າງປະເທດໃນລະດຸການທ່ອງທ່ຽວ 3 ເດືອນທ້າຍປີ 2020. ພ້ອມກັນນັ້ນ, ກໍໃຫ້ເພີ່ມທະວີການໂຄສະນາເຜີຍແຜ່ ໃຫ້ທຸກພາກສ່ວນທ່ວສັງຄົມເຂົ້າໃຈຕໍ່ສະພາບຜົນກະທົບ ແລະ ຮ່ວມໃຈກັນແກ້ໄຂບັນຫາ;
- 7) ໃຫ້ກະກຽມການຜະລິດ ແລະ ເຈລະຈາກບັນລິສັດທີ່ສັ່ງຊື້ແຮ່ທາດຈາກ ສປ ຈິນ ແລະ ປະເທດອື່ນໆ ເພື່ອກຽມພ້ອມສະໜອງແຮ່ທາດ ໃນເວລາທີ່ປະເທດຄູ່ຄ້າ ປະກາດເລັ່ງການຜະລິດອຸດສາຫະກຳຄົນ. ພ້ອມນັ້ນກໍລະດົມໃຫ້ບັນລິສັດ ສືບຕໍ່ມອບພັນທະຕ່າງໆ ຕໍ່ລັດຖະບານ;
- 8) ໃຫ້ເອົາໃຈໄສ່ຕິດຕາມ, ກວດກາສຸຂະພາບ ແລະ ຄຸ້ມຄອງແຮງງານລາວ ທີ່ມາຈາກຕ່າງປະເທດ ເພື່ອໃຫ້ເຂົ້າໃຈໄດ້ເຂົ້າສຸລະບົບການກັກກັນຕົວເອງໃນໄລຍະ 14 ວັນ ແລະ ອອກໃບຢັ້ງຢືນໃຫ້ແຮງງານທີ່ຜ່ານການຕິດຕາມ ແລະ ກວດສຸຂະພາບແລ້ວ ໃຫ້ສາມາດກັບມາປະຕິບັດໜ້າທີ່ໄດ້;
- 9) ໃຫ້ສຸມໄສ່ຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ປັບປຸງການດຳເນີນທຸລະກິດ ຂອງລັດວິສາຫະກິດການບິນລາວ ເພື່ອກຽມຄວາມພ້ອມໃຫ້ແກ່ການດຳເນີນທຸລະກິດ ພາຍຫຼັງການລະບາດຂອງພະຍາດຜ່ອນຄາຍລົງ.

ມາດຕາ 02: ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ:

- 2.1 ໃຫ້ກະຊວງແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນ, ກະຊວງການເງິນ, ກະຊວງຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະທ່ອງທ່ຽວ, ກະຊວງກະສິກຳ ແລະ ບໍ່ໄມ້, ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ, ກະຊວງພະລັງງານ ແລະບໍ່ແຮ່, ກະຊວງໂພທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ, ກະຊວງແຮງງານ ແລະ ສະຫວັດດີການສັງຄົມ, ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ, ກະຊວງສາຫາລະນະສຸກ ແລະ ພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ ອອກນິຕິກຳແນະນຳ ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕົວຈິງໃຫ້ລະອຽດຕື່ມ ຕາຍົກບາດ, ຫ້າທີ່ ແລະ ສິດ ຂອງຂະແໜງການຕົນ;
- 2.2 ມອບໃຫ້ກະຊວງແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນ ເປັນໃຈກາງສົມທິບກັບກະຊວງການເງິນ, ກະຊວງອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ, ທະນາຄານເຫັ່ງ ສປປ ລາວ ແລະ ພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ ຊຸກຍຸ້, ຕິດຕາມ ແລະກວດກາການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບັນດານະໂຍບາຍ ແລະ ມາດຕະການ ທີ່ກຳນົດໃນຂໍ້ຕິກລົງສະບັບນີ້ ໃຫ້ເປັນຮູບປະທຳ, ໂປ່ງໃສ ແລະ ສາມາດກວດສອບໄດ້ ແລ້ວສະຫຼຸບລາຍງານຄວາມຄືບໜ້າໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໃຫ້ທ່ານ ນາຍົກລັດຖະມົນຕີ ຊາບເປັນປົກກະຕິ;
- 2.3 ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕົວຈິງ, ຖ້າຫາກວ່ານະໂຍບາຍ ແລະ ມາດຕະການໃດ ບໍ່ສອດຄ່ອງກັບສະພາບຕົວຈິງ ແມ່ນໃຫ້ກະຊວງແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນ ສົມທິບກັບພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງຄົ້ນຄວ້າປັບປຸງເປັນແຕ່ລະໄລຍະ.

ມາດຕາ 03: ບັນດາກະຊວງ, ອົງການຂັ້ນສູນກາງ, ອົງການປົກຄອງທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ທຸກພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຈຶ່ງຮັບຮູ້ ແລະ ໃຫ້ຄວາມຮ່ວມມື ເພື່ອຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຕາມຂໍ້ຕິກລົງສະບັບນີ້ ໃຫ້ໄດ້ຮັບຜົນດີ.

ມາດຕາ 04: ຂໍ້ຕິກລົງ ສະບັບນີ້ມີຜົນສັກສິດ ນັບແຕ່ມີລົງລາຍເຊັນ ເປັນຕົ້ນໄປ.

ນາຍົກລັດຖະມົນຕີ

